

|                     |   |
|---------------------|---|
| <b>Zeitschrift:</b> | Schweizer Soldat : Monatszeitschrift für Armee und Kader mit FHD-Zeitung                |
| <b>Herausgeber:</b> | Verlagsgenossenschaft Schweizer Soldat  |
| <b>Band:</b>        | 2 (1927)  |
| <b>Heft:</b>        | 10  |
| <b>Artikel:</b>     | Eines Reiters Tod   |
| <b>Autor:</b>       | Scheurer, R.  |
| <b>DOI:</b>         | <a href="https://doi.org/10.5169/seals-705771">https://doi.org/10.5169/seals-705771</a> |

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

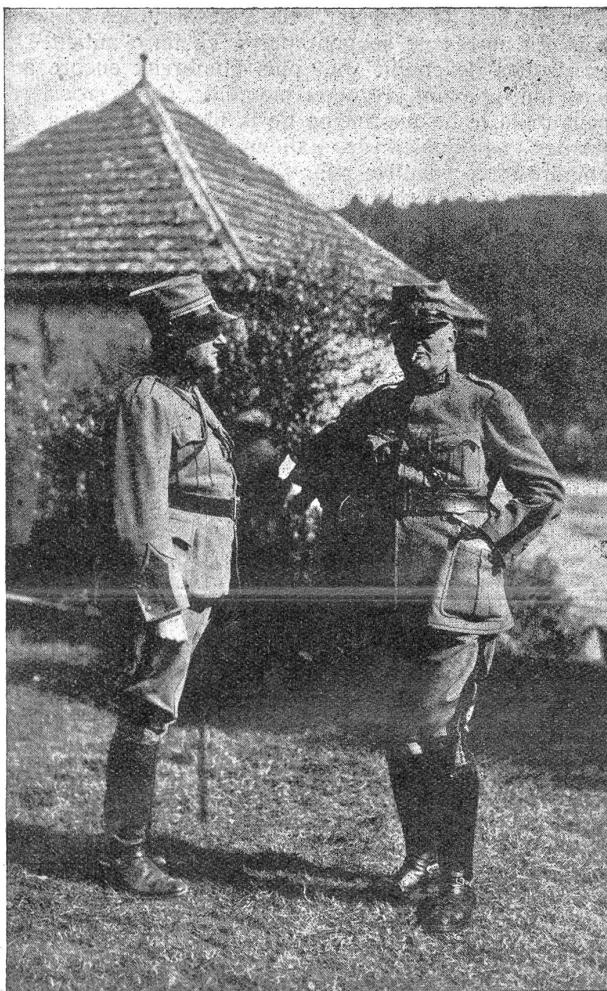
### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 21.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

l'usage des armes au service de la Patrie. Il ne vous dit pas que le sixième commandement dans le texte original ne dit pas: « Tu ne tueras point », mais « Tu ne commettras pas de meurtre ». Il oublie qu'au cours des milliers d'années où le peuple d'Israël obéissait à ce commandement, Jéhova lui-même, d'après l'Ancien Testament, ordonna et conduisit les guerres de son



Oberstdivisionär Favre, Kommandant der 4. Division.  
Divisionnaire-colonel Favre, commandant de la 4me division.  
Phot: Hohl, Arch.

peuple. Le Nouveau Testament non seulement ne contient pas un seul mot contre le service de guerre ordonné par les autorités, mais encore, dans la réponse que Jean-Baptiste donne aux gens de guerre (Saint Luc. 3, 14) et dans le récit de la guérison du serviteur de Capernaïum (Math. VIII, 9) il laisse au contraire reconnaître que ni Jean ni Jésus ne songeaient à détourner les soldats de l'accomplissement de leur devoir.

Accomplissez donc vous aussi votre devoir militaire avec joie et la conscience tranquille, et sachez qu'en sacrifiant à la Patrie votre temps et vos forces en temps de paix, vos corps et vos biens en temps de guerre, vous agissez dans l'esprit de celui qui a dit que personne n'aime mieux son prochain que celui qui donne sa vie pour lui.

Note de la rédaction: Nous tous qui avons monté la garde à la frontière, nous nous groupons une fois encore et en pensée autour de notre ancien et vénéré chef d'Etat-major. Nous savons qu'il considère tout le problème de la Société des Nations du seul point de vue militaire et que, peut-être, il voit plus loin que nous. Bien que maint lecteur sera d'un autre avis sur les questions difficiles du problème de la paix et de la Société des Nations, nous pensons qu'il intéressera même ceux qui pensent autrement de connaître le point de vue exposé dans l'article ci-dessus. Le « Soldat Suisse » veut être une tribune libre, ouverte à tout confédéré ayant à cœur le bien de la Patrie.

### Eines Reiters Tod.

(Zum 150. Namenstage der „Hofmannsfluh“ \*)  
von Wachtm. Rob. Scheurer.

Ein Prachtgebilde war Hofmanns Fritz.  
Aus dunklen Augen sprühte der Blitz.  
Von Haltung und Wuchs wie des Juras Tannen.  
Sein Wesen geschaffen, all' Gram zu bannen.  
Doch letzte Zeit drückte ein tiefes Weh,  
Den schönsten Dragoner am Bielersee.  
  
Der Sturmwind zauste mit wilder Wucht  
Die Erlen und Pappeln der Seesbucht.  
Er peitschte die Wogen und schmiss die Schäume  
Hochau in monddurchflimmerte Räume,  
Dass klatschend und zischend der Fluten Schwall  
Die Flühe umtoste wie Donnerhall.  
  
Hoch oben ob schwindiger Felsenwand,  
Wie erzgegossen ein Reiter stand.  
Der starrete hinab in die grausen Tiefen.  
Wars nicht, als ob ihn die Nixen riefen:  
„Komm, Freund, komm herunter an unser Herz!  
Hier findest du Rettung vom herben Schmerz!“  
  
Der Reiter spornte sein Ross zum Flug  
— den Mond verfinstert ein Wolkenzug —  
Ein heiseres Wiehern. Dumpfklirrendes Fallen.  
Ein Ruf, wie eines Sterbenden Lallen.  
Ein Ton, wie tierischer Todesschrei.  
Ein dröhnendes Klatschen. Es war vorbei . . .  
  
Leis atmet der See im Morgenglanz,  
Wie müde vom nächtlichen Windsbrautanz.  
Mild fächeln und kosen die Sommerwinde,  
Und silberne Wellchen gleiten gelinde  
Und decken sorglich das Liebesweh  
Des schönsten Dragoners am Bielersee.

### Von der Bernischen Winkelriedstiftung.

Die Haupttätigkeit der Stiftung liegt heute, gleich wie in früheren Jahren, in der Fürsorge für unsere heranwachsenden Waisen und Halbwaisen, wobei uns merkwürdigerweise die Bekämpfung innerer Widerstände am meisten zu tun gibt. Leider stellen sich uns bei der herrschenden Arbeitslosigkeit auch sonst Hindernisse in den Weg; doch lassen sich bei allseitig gutem Willen meist auch diese überwinden. Zahlreich sind die Lehrstellen, die wir vermittelt haben. Die Lehr-

\* Bewaldeter Sandsteinfelsen zwischen den Dörfern Vinelz und Lüscherz. Vor der Juragewässerkorrektion reichte jeweils bei Hochwasserstand der See bis hieher. Im Sommer 1777 stürzte sich der damalige Besitzerssohn des oberen Budel-Gutes bei Vinelz, der Dragonerfeldweibel Fritz Hofmann, aus Liebesgram in voller « Montur » (er war gleichen Tages aus dem Militärdienst von Bern heimgekommen) samt seinem Dienstpferd, dem er zuvor die Augen verband, in einer Sturmacht über diese Fluh hinunter ins Wasser. Seitdem wird die zirka 40 m hohe Felswand vom Volksmund « Hofmannsfluh » geheißen.